



GHIACCIO IN SCAGLIE PIATTE

FLAT SCALE ICE / GLACÉ ÉCAILLES / SCHERBENEIS / HIELO EN ESCAMAS PLANAS



VANTAGGI / ADVANTAGES

SP/SPS

Tutti i modelli possono essere raffreddati ad aria o ad acqua per permettere qualsiasi tipo d'installazione. Per una maggiore efficienza per tutte le installazioni ad incasso o con scarso ricircolo d'aria, è richiesta esistono versioni speciali con condensazione remota, tropicalizzata, mista o ad acqua di mare.

Water-cooled or air-cooled models, so to allow any kind of installation (water-cooled model suggested where water circulation is not sufficient). On request exist special condensation versions: remote tropicalized, mixed and sea water).

Unità condensatrici remote: per qualsiasi tipo di installazione: evaporatore ad alto scambio termico. Per una maggiore efficienza, l'espansione del freon avviene a contatto diretto con l'evaporatore.

Remote condensing units: for every kind of installation, there are two types of condensing units: air, freshwater or salt water, combined waste water or tropicalized water condensing units.

Expansione diretta del freon: evaporatore ad alto scambio termico. Per una maggiore efficienza, l'espansione del freon avviene a contatto diretto con l'evaporatore.

Direct freon expansion: evaporators with a high heat transfer. For a better efficiency, the freon expands directly in direct contact with the evaporator.

Trasmissione diretta
Direct transmission

Predisposizione per l'installazione a bordo di pescherecci: la logica di funzionamento controlla automaticamente sia il rotolo che il bendaggio alimentato a 24 Volt (su richiesta).

Total equipment for the installation on board
When installing on board of a fishing boat, the operating logic automatically controls the rolling and the swinging power supply of 24 Volt (available on request).

Volt (available on request).

Installazione semplificata:
alcuni modelli sono dotati di pannello di controllo a distanza elettronico e interruttore secondario e remoto! con cavo lungo 10m. L'accesso ai collegamenti elettrici dell'impianto frigorifero è in un unico punto. In alcuni modelli le tubazioni e i pannelli possono passare sotto la macchina.

Facility connection system:
some models have a remote control panel with a secondary and a reset switch with a 10 m cable. The access to the power connection, the water supply system and the refrigerant connections is at a single point. In some models, the pipes might be situated under the machine.

Riduzione sforzi meccanici:
i ritardi programmati all'avvio e alla fine d'arresto permettono la partenza degli evaporatori sempre liberi dal ghiaccio al fine di evitare ogni sforzo meccanico e di agevolare le operazioni dell'impianto frigorifero.

No Mechanical Stress:
thanks to the delays programmed at the start and stop, the evaporators can always start without being affected by ice. No mechanical stress is applied and the pressures of the refrigeration plants are well balanced.

Controllo umidità del ghiaccio.
Nei fabbricatori di ghiaccio in scaglie piatte (SP/SPS) è possibile regolare l'umidità dell'acqua nella vasca di produzione ed il flusso di acqua dalla doccia dell'evaporatore allo scopo di ottenere un ghiaccio più o meno umido.

Controllo logico di programma:
il controllore logico di tipo industriale (PLC) presente in tutti i fabbricatori di ghiaccio a scaglie piatte e granulari ed in scaglie piatte provvede a monitorare la produzione del ghiaccio in ogni momento segnalando eventuali anomalie.

Programmable logic controller:
the industrial logic controller (PLC) in all flake and granular scale ice makers monitors the ice production in every moment of the cycle and signals the presence of potential anomalies.

Water humidity control.

In the scale ice makers

(SP/SPS) it is possible to

regulate the water level in

the bin and the water flow

out of the jet of the evaporator

in order to produce

ice that is more or less dry.

CARATTERISTICHE TECNICHE

SP

- Telio in acciaio inox
- Carrozzeria in acciaio inox
- Evaporatore
- Riduttore
- Motore
- Messa a terra
- Valvola termostatica
- Solenoidi gas
- Compressore germeimetrico (monocilindrico)
- Condensatore
- Spia liquido
- Filtro dissipatore
- Gegliato di liquido/Scambiatore di calore
- Resistenza Carter
- Termostato ambiente
- Controllo livello acqua
- Controllo livello ghiaccio
- Comando remoto con cavo da 10 m, interruttore secondario, indicatore visivo di funzionamento / anomalia, reset di ripristino.

- Stainless steel frame
- Stainless steel bodywork
- mod SP451-452-701-702
- Evaporator
- Reduction
- Motor
- Thermostatic valve
- Gas solenoid valve
- Semi hermetic compressor (mono cylinder)
- Condenser
- Liquid filter
- Heat exchanger
- Room thermostat
- Water level control
- Ice level sensor
- Remote control with 10 m. cable, secondary switch, visual indicators of operation / fault, reset.

TECHNICAL DATA

SP

- Telio in acciaio inox
- Carrozzeria in acciaio inox
- Evaporatore
- Riduttore
- Motore
- Valvola termostatica
- Solenoidi gas
- Termostato ambiente
- Dado elettrico completo di: interruttore generale, PLC (programmatore logico), telecamera, resistenza termostica motore elettrico
- Scatola di derivazione per collegamento all'unità monoblocco
- Comando remoto con cavo da 10 m, interruttore secondario, indicatore visivo di funzionamento / anomalia, reset di ripristino.

- Stainless steel frame
- Stainless steel bodywork
- mod SP451-452-701-702
- Evaporator
- Gearbox
- Electric motor
- Thermostatic valve
- Gas solenoid valve
- Semi hermetic compressor (mono cylinder)
- Condenser
- Drier filter
- Liquid separator/Heat exchanger
- Room thermostat
- Water level control
- Ice level sensor
- Remote control with 10 m. cable, secondary switch, visual indicators of operation / fault, reset.

CARATTERISTICHE TECNICHE

SPS

- Telio in acciaio inox
- Carrozzeria in acciaio inox
- Evaporatore
- Riduttore
- Motore
- Valvola termostatica
- Solenoidi gas
- Termostato ambiente
- Dado elettrico completo di: interruttore generale, PLC (programmatore logico), telecamera, resistenza termostica motore elettrico
- Scatola di derivazione per collegamento all'unità monoblocco
- Comando remoto con cavo da 10 m, interruttore secondario, indicatore visivo di funzionamento / anomalia, reset di ripristino.

- Stainless steel frame
- Stainless steel bodywork
- mod SP451-452-701-702
- Evaporator
- Gearbox
- Electric motor
- Thermostatic valve
- Gas solenoid valve
- Semi hermetic compressor (mono cylinder)
- Condenser
- Drier filter
- Liquid separator/Heat exchanger
- Room thermostat
- Water level control
- Ice level sensor
- Remote control with 10 m. cable, secondary switch, visual indicators of operation / fault, reset.

TECHNICAL DATA

SPS

- Telio in acciaio inox
- Carrozzeria in acciaio inox
- Evaporatore
- Riduttore
- Motore
- Valvola termostatica
- Solenoidi gas
- Termostato ambiente
- Dado elettrico completo di: interruttore generale, PLC (programmatore logico), telecamera, resistenza termostica motore elettrico
- Scatola di derivazione per collegamento all'unità monoblocco
- Comando remoto con cavo da 10 m, interruttore secondario, indicatore visivo di funzionamento / anomalia, reset di ripristino.

- Stainless steel frame
- Stainless steel bodywork
- mod SP451-452-701-702
- Evaporator
- Gearbox
- Electric motor
- Thermostatic valve
- Gas solenoid valve
- Semi hermetic compressor (mono cylinder)
- Condenser
- Drier filter
- Liquid separator/Heat exchanger
- Room thermostat
- Water level control
- Ice level sensor
- Remote control with 10 m. cable, secondary switch, visual indicators of operation / fault, reset.

OPTIONAL A RICHIESTA

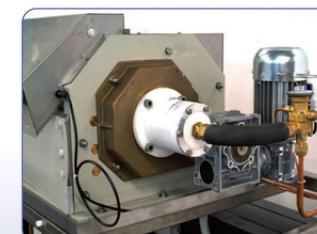
SP

- Pannelli inferiori inox (modelli 700-705-700-950-1300-2000-3000)
- Condensazione remota, tropicalizzata, mista o ad acqua di mare
- 24 Volt DC
- Dosatore idromassiccio di salamoia
- Kit controllo salinità
- Kit termostato remoto
- Kit riscaldamento vasca
- Regolatore di pressione gassatore
- Canale di scarico ghiaccio
- Collettore esterno
- Evaporatore inox
- Parafis
- Unità condensatrice

- Stainless steel lower panels (models 700-705-700-950-1300-2000-3000)
- Remote, tropicalized, mixed and sea water condensation
- 24 Volt DC
- Automatic brine doser
- Kit salinity controller
- External temperature thermostat
- Kit tank heating
- Pressure regulating pressure regulator
- Discharge ice channel
- Collector
- Stainless steel evaporator
- Bulthead (optional)
- Condensing unit

OPTIONAL

SP/SPS

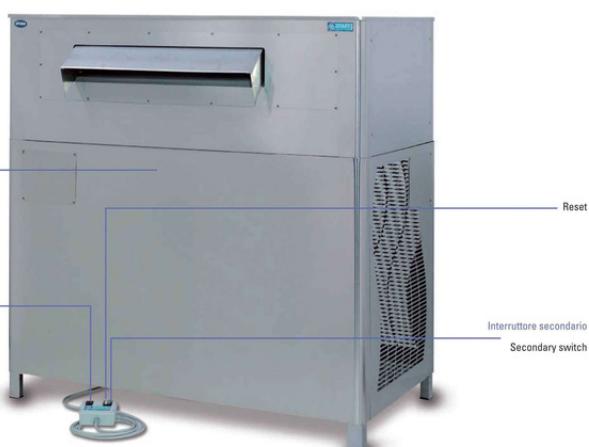


Ogni elemento che viene in contatto con l'acqua o con il ghiaccio è completamente con materiale inox.

Each single piece which comes into contact with water and/or with ice is made of non-toxic materials.

Compresori ad Hec
nei modelli SP il modulo superiore che comprende l'evaporatore si può distaccare dal modulo inferiore che comprende il gruppo frigo.

Ad Hec composition
In the SP models, the upper unit with the evaporator can be separated from the lower unit with the refrigeration plant.



Sensore livello ghiaccio
Ice level sensor

Sensore livello acqua
Water level sensor

La pressione di condensazione sono controllate in questo modo l'impianto frigorifero non risente della differenza estate/inverno.

Allo stesso tempo sono controllati i consumi d'acqua e d'energia.

Condensation pressures constantly checked, so that the refrigeration plant is not affected by the summer / winter difference in temperature. At the same time, water and electricity consumption is checked.

Protezione termica
motoriduttore

Thermal protection
drive motor.

Sistema di antibloccaggio
e sforzo controllato.

Dosatore di salamoia per

modelli SP/SPS (optional)

necessario in caso di

alimentazione con acqua dolce.

Anti-block system and

control of stress

The salinity regulator for

the models SP/SPS (optional)

is needed in case of

freshwater feed.

Carrozzeria in acciaio inox;
angoli arrotondati per una

maggior sicurezza sul lavoro.

Stainless steel bodywork;
rounded corners for better

safety at work.

Controllo senso di
rotazione: in fase di
installazione non

occorre verificare la corretta

alimentazione elettrica.

Rotation control:

during the installation, it is

not necessary to check the

correct power supply.

Le pressioni di condensazione

sono controllate in questo modo

l'impianto frigorifero non risente

della differenza estate/inverno.

Allo stesso tempo sono

controllati i consumi d'acqua

e d'energia.

Condensation pressures

constantly checked, so that the

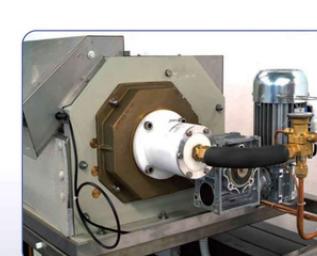
refrigeration plant is not affected

by the summer / winter

difference in temperature. At the

same time, water and electricity

consumption is checked.



Carrozzeria in acciaio inox;

angoli arrotondati per una

maggior sicurezza sul lavoro.

Stainless steel bodywork;

rounded corners for better

safety at work.

Controllo senso di

rotazione: durante l'installazione,

non è necessario verificare la

corretta alimentazione elettrica.

Rotation control:

during the installation, it is

not necessary to check the

correct power supply.

Stainless steel lower panels

(models 700-705-700-950-1300-2000-3000)

-Remote, tropicalized, mixed and

sea water condensation

-24 Volt DC

-Automatic brine doser

-Kit salinity controller

-External temperature thermostat

-Kit tank heating

-Evaporating pressure regulator

-Discharge ice channel

-Collector

-Stainless steel evaporator

-Bulthead (optional)

-Condensing unit



Modello	Produzione kg/24h		Potenza installata W		Tensione standard		Dimensioni lorde mm	
	Production kg/24h - Produktion kg/24h	Tagesleistung kg/24h - Production kg/24h	Installed power W - Puissance installée W	Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W	Standard voltage - Tension standard	Standardspannung - Standard voltajes	Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm	Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm
SP451	450 A - 450 W	450 AW - 450 SW	2800		400-50-3+N		kg 200	Vol. m ³ 0,74
SP452	450 A - 450 W	450 AW - 450 SW	2800		400-50-3+N		kg 200	Vol. m ³ 0,74
SP701	700 A - 700 W	700 AW - 700 SW	3800		400-50-3+N		kg 220	Vol. m ³ 0,74
SP702	700 A - 700 W	700 AW - 700 SW	3800		400-50-3+N		kg 220	Vol. m ³ 0,65
SP450	450 A - 450 W	450 AW - 450 SW	2700		400-50-3+N		kg 200	Vol. m ³ 1,17
SP700	700 A - 700 W	700 AW - 700 SW	3600		400-50-3+N		kg 220	Vol. m ³ 1,17
SP950	950 A - 950 W	950 AW - 950 SW	5200		400-50-3+N		kg 290	Vol. m ³ 1,17
SP1300	1300 A - 1300 W	1300 AW - 1300 SW	7900		400-50-3+N		kg 355	Vol. m ³ 2,30
SP2000	2000 A - 2000 W	2000 AW - 2000 SW	11.000		400-50-3+N		kg 440	Vol. m ³ 2,30
SP3000	2800 A - 2800 W	2800 AW - 2800 SW	15.000		400-50-3+N		kg 525	Vol. m ³ 2,30

Optional:

- Pannelli inferiori
- Lower panels
- Panneaux inférieurs
- Unterplatten
- Panels inferiores

SP4001 NAKED

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 4000 AR - 4000 W
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h 4000 AW - 4000 SW

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 21.000
Verfügbare Leistung W - Potencia instalada W

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3+N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 623
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 2,42

OPTIONAL: Condensatore remoto (solo per Mod. AR)
Remote air condenser (only for Mod. AR)

SP6000 NAKED

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 5500 A - 5500 W
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h 5500 AW - 5500 SW

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 30.000
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3+N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 1220
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 4,65

OPTIONAL: • Carrozzeria in acciaio inox
• Cassone d'acqua in polietilene
• Cassonni en acier inoxydable
• Edelstahl Gefüllte
• Caja de acero inoxidable

SP8001 NAKED

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 8000 AR - 8000 W
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h 8000 AW - 8000 SW

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 42.000
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3+N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 1300
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 4,65

SPS451

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 450
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 250
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Capacità volumetrica m³/h R404A
Displacement m³/h R404A - Volume balayé m³/h R404A
Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A 9

Temperatura di evaporazione
Evaporating temperature - Température d'évaporation
Vendampfungstemperatur - Temperatura de evaporación -30/1,1 °C / barg

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3-N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 113
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 0,38

SPS701

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 700
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 250
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Capacità volumetrica m³/h R404A
Displacement m³/h R404A - Volume balayé m³/h R404A
Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A 13

Temperatura di evaporazione
Evaporating temperature - Température d'évaporation
Vendampfungstemperatur - Temperatura de evaporación -30/1,1 °C / barg

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3+N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 130
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 0,38

SPS450

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 450
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 250
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Capacità volumetrica m³/h R404A
Displacement m³/h R404A - Volume balayé m³/h R404A
Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A 9

Temperatura di evaporazione
Evaporating temperature - Température d'évaporation
Vendampfungstemperatur - Temperatura de evaporación -30/1,1 °C / barg

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3-N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 113
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 0,65

SPS700

Produzione kg/24h
Production kg/24h - Production kg/24h 700
Tagesleistung kg/24h - Producción kg/24h

Potenza installata W
Installed power W - Puissance installée W 250
Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W

Capacità volumetrica m³/h R404A
Displacement m³/h R404A - Volume balayé m³/h R404A
Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A 13

Temperatura di evaporazione
Evaporating temperature - Température d'évaporation
Vendampfungstemperatur - Temperatura de evaporación -30/1,1 °C / barg

Tensione standard
Standard voltage - Tension standard 400-50-3+N
Standardspannung - Standard voltajes

Dimensioni lorde mm
Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm kg 130
Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm Vol. m³ 0,65

SPLIT PER GHIACCIO IN SCAGLIA PIATTA SENZA IMPIANTO FRIGORIFERO
SPLIT FOR FLAT SCALE ICE WITHOUT FREEZING PLANT

SPS950	Produzione kg/24h Production kg/24h - Produktion kg/24h Tagesleistung kg /24h - Production kg/24h	950
	Potenza installata W Installed power - W - Installationstilgung W Verfügbar Leistung W - Potencia instalada W	250
	Capacità volumetrica m³/h R404A Displacement m³/h R404A - Volumen laitfäh. m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A	19
	Temperatura di evaporazione Evaporation temperature - Temperatur d. Verdampfungstemperatur - Temperatura d'evaporation	-30/1,1 °C / barg
PACKING	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Spannungsstandard - Standard voltajes	400-50-3+N
700 870 1060	Dimensioni lorde mm Gross dimensions mm - Dimensiones brutas mm Bruttodimensionen mm - Dimensiones brutas mm	kg 121 Vol. m ³



SPS1300	Produzione kg/24h Production kg/24h - Production kg/24h Tagesleistung kg /24h - Production kg/24/h	1300
	Potenza installata W Instalation power W - Puissance installée W Verfügbare Leistung W - Potencia instalada W	400
	Capacità volumetrica m³/h R404A Displacement m³/h R404A - Volume bâtié m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A	33
PACKING	Temperatura di evaporazione Evaporating temperature - Température d'évaporation Dampfungstemperatur - Temperatura de evaporação	-30/1,1 °C / barg
700	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Standardspannung - Standard voltajes	400-50-3-N
1470	Dimensioni lorde mm Groß dimensions mm - Dimensions brutes mm Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm	kq 210 Vol. m³/99
960		



SPS2000	Produzione kg/24h Production kg/24h Produktion kg/24h Регуляция kg/24h · Producción kg/24h	2000
	Potenza installata W Installed power W - Puissance installée W Verfügbare Leistung W - Potencia instalada W	400
	Capacità volumetrica m³/h R404A Displacement m³/h R404A - Volume balato m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A	51
	Temperatura di evaporazione Evaporating temperature - Température d'évaporation Verdampfungstemperatur - Temperatura de evaporation	-30/1,1 °C / barg
PACKING	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Standardspannung - Standard voltages	400-50-3+N
700	Dimensioni lorde mm Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm	kg 240 Vol. m³ 0,99
960		
1470		



SPS300	Production kg/h ¹ · Production kg/24h Tagesleistung kg/h ¹ · Produktion kg/24h	2800
Potenza installata W	Installed power W - Puissance installée W Verfliegbare Leistung W - Potencia instalada W	400
Capacità volumetrica m³/h R404A	Displacement m³/h R404A · Volume balato m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A · Capacidad volumétrica m³/h R404A	56
Temperatura di evaporazione	Evaporating temperature - Température d'évaporation Verdampfungstemperatur - Temperatura de evaporação	-30/1,1 °C / barg
Tensione standard	Standard voltage - Tension standard Spannungsspannung - Standard voltajes	400-50-3+N
Dimensioni lorde mm	Gross dimensions mm · Dimensiones brutas mm Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm	kg 250 Vol. m³ 0,99



SPS4001 NAKED	Produzione kg/24h Production kg/24h - Production kg/24h Tageleistung kg /24h - Produktion kg/24h	4000
	Potenza installata W Installierte Leistung W - Puissance installée W Verfügbare Leistung W - Potencia instalada W	4000
	Capacità volumetrica m³/h R404A Dispersione m³/h R404A - Volumen beläuft m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A	84
PACKING	Temperatura di evaporazione Evaporating temperature - Température d'évaporation Verdampfungstemperatur - Temperatura de evaporación	30/1, °C / barg
700	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Standardspannung - Standard voltajes	400-50-3+N
1470	Dimensioni lorde mm: Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm Bruttoabmessungen mm - Dimensiones brutas mm	kg 256 Vol. m³ 1,23
960		



SPS6000	Produzione kg/24h Production kg/24h - Production kg/24h Tagesleistung kg/24h - Production kg/24h	5600
	Potenza installata W Installed power W - Puissance installée W Vergleichbare Leistung W - Potencia instalada W	800
	Capacità volumetrica m³/h R404A Displacement m³/h R404A - Volume balayé m³/h R404A Hubvolumen m³/h R404A - Capacidad volumétrica m³/h R404A	2x560
	Temperatura di evaporazione Evaporating temperature - Température d'évaporation Dverdampfungstemperatur - Temperatura de evaporation	-30,1 °C / barg
PACKING	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Standardspannung - Standard voltajes	400-50-3+N
1185	Dimensioni lorde mm Gross dimensions mm - Dimensions brutes mm Bruttoabmaße mm - Dimensiones brutas mm	kg 490
960		Vol. m ³ 1,67
1470		



SPS8001	Produzione Kg/24h Production Kg/24h - Production Kg/24h Tagesleistung Kg / 24h - Producción Kg/24h	8000
NAKED	Potenza installata W Installed power - Puissance installée W Verfügungs Leistung - Potencia instalada W	800
	Capacità volantinatore m³/h R404A Udienza min/máx R404A - Volume rotativo min/máx R404A Höchst/min. und R404A - Capacidad volátmica mín/máx R404A	2x840
	Temperatura di evaporazione Evaporating temperature - Température d'évaporation Verdampfungstemperatur - Temperatura de evaporação	-30/1,1 °C / barg
PACKING	Tensione standard Standard voltage - Tension standard Spannungsspannung - Standard voltajes	400-50-3+N
1185	Dimensioni lorde mm. Groß dimensions mm. - Dimensions brutes mm. Bruttoabmessungen mm. - Dimensiones brutas mm.	kg 464
960		Vol. m³ 1,67
1470		



O P T I O N A L

Disponibili anche in versione **NAKED**
 Also available in **NAKED** version
 Disponibile version **NAKED**
 Lieferbar auch **NAKED**
 Disponible también **NAKED**

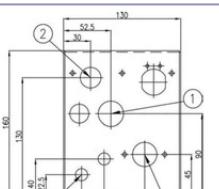


DETtagli / DETAILS

SP/SPS

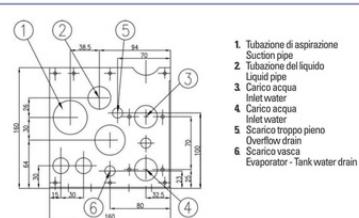
	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N
	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
SP 451	485+45	702	1333	445	80	256	280	62.5	160	707	130
SP 701	485+45	702	1333	445	80	256	280	62.5	160	707	130
SP 452	885+45	702	682	177	80	146	280	460	160	55.5	130
SP 702	885+45	702	682	177	80	146	280	460	160	55.5	130
SPS 451	450+45	702	682	177	80	146	280	25	160	55.5	130
SPS 701	450+45	702	682	177	80	146	280	25	160	55.5	130

	A	B	C	D	E	F	G	H	L	M	N	P	R	S	T	U
	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
SP 450	620	485	984	270	355	704	35	110	160	262	160	40	85			
SP 700	620	485	984	270	355	704	100	140	160	262	160	40	105			
SP 950	620	485	984	350	355	704	110	110	160	262	160	40	105			
SP 1300	910	485	1428	390	350	778	80	175	160	262	160	40	120			
SP 2000	910	485	1428	580	350	778	80	175	160	262	160	40	120			
SP 3000	910	485	1428	780	350	778	80	175	160	262	160	40	120			
SP 4001 AR NAKED	910	570	1410	750	355	760	130	280	160	262	160	40	160	190	40	100
SP 6000 NAKED																
SP 8001 NAKED																
SPS 450																
SPS 700																
SPS 950																
SPS 1300																
SPS 2000																
SPS 3000																
SPS 4001 AR NAKED																
SPS 6000 NAKED																
SPS 8001 NAKED																



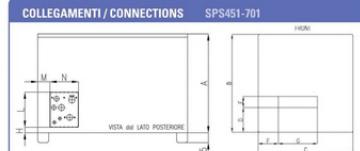
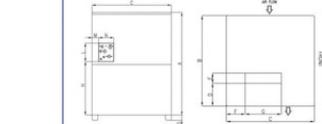
1. Tubazione di aspirazione / Suction pipe
2. Tubazione del liquido / Liquid pipe
3. Carico acqua / Inlet water
4. Scarico troppo pieno / Overflow drain
5. Scarico vasca / Evaporator - Tank water drain

	1	2	3	4
SP 451	3/4" G	012		
SP 701	3/4" G	012		
SP 452	3/4" G	012		
SP 702	3/4" G	012		
SPS 451	016	010	3/4" G	012
SPS 701	016	010	3/4" G	012

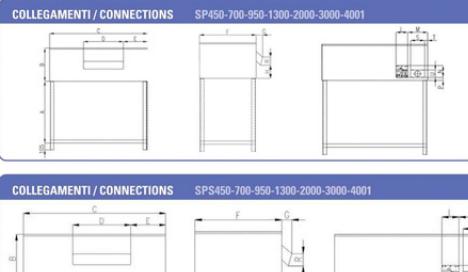
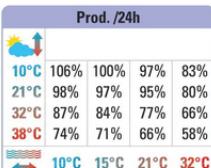
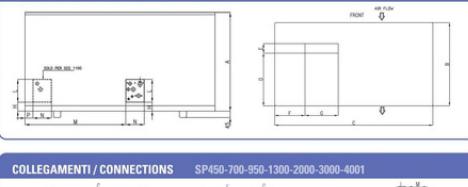


1. Tubazione di aspirazione / Suction pipe
2. Tubazione del liquido / Liquid pipe
3. Carico acqua / Inlet water
4. Carico acqua / Inlet water
5. Scarico troppo pieno / Overflow drain
6. Scarico vasca / Evaporator - Tank water drain

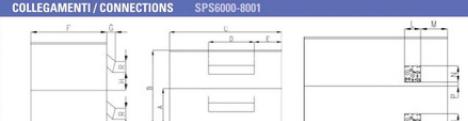
	1	2	3	4	5	6
SPS 450	012	010	3/4"	012	012	
SPS 700	022	010	3/4"	012	012	
SPS 950	022	012	3/4"	012	012	
SPS 1300	035	012	3/4"	012	012	
SPS 2000	035	012	3/4"	012	012	
SPS 4000 035x2	012x2	3/4"x2		012	012	
SPS 4001 054	022	3/4"		012	012	
SPS 6000 035x2	012x2	3/4"x2		012	012	
SP 450	-	-	3/4"	012	012	
SP 700	-	-	3/4"	012	012	
SP 950	-	-	3/4"	012	012	
SP 1300	-	-	3/4"	012	012	
SP 2000	-	-	3/4"	012	012	
SP 3000	-	-	3/4"	012	012	



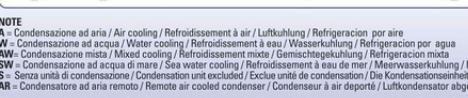
COLLEGAMENTI / CONNECTIONS SP451-701



COLLEGAMENTI / CONNECTIONS SPS450-700-950-1300-2000-3000-4001



COLLEGAMENTI / CONNECTIONS SPS6000-8001



COLLEGAMENTI / CONNECTIONS SPS8001-8001

NOTE

A = Condensazione ad aria / Air cooling / Refroidissement à air / Luftkühlung / Refrigeracion por aire
 W = Condensazione ad acqua / Water cooling / Refroidissement à eau / Wasserkühlung / Refrigeracion por agua
 AW = Condensazione mista / Mixed cooling / Refroidissement mixte / Gemischte Kühlung / Refrigeração mista
 SW = Condensazione di acqua di mare / Sea water cooling / Refroidissement de mer / Meerwasserkühlung / Refrigeracion por agua de mar
 S = Senza unità di condensazione / Condensation unit excluded / Exclus unité de condensation / Die Kondensationseinheit ist ausgeschlossen / Excluded equipos condensacion
 AR = Condensatore ad aria remoto / Remote air cooled condenser / Condenseur à air déporté / Luftkondensator abgelegen / Condensador de aire a distancia

Tensione speciale a richiesta / Special tension on request / Tension particulière sur demande / Andere Anschlußspannungen auf Anfrage / Otra tensión bajo pedido

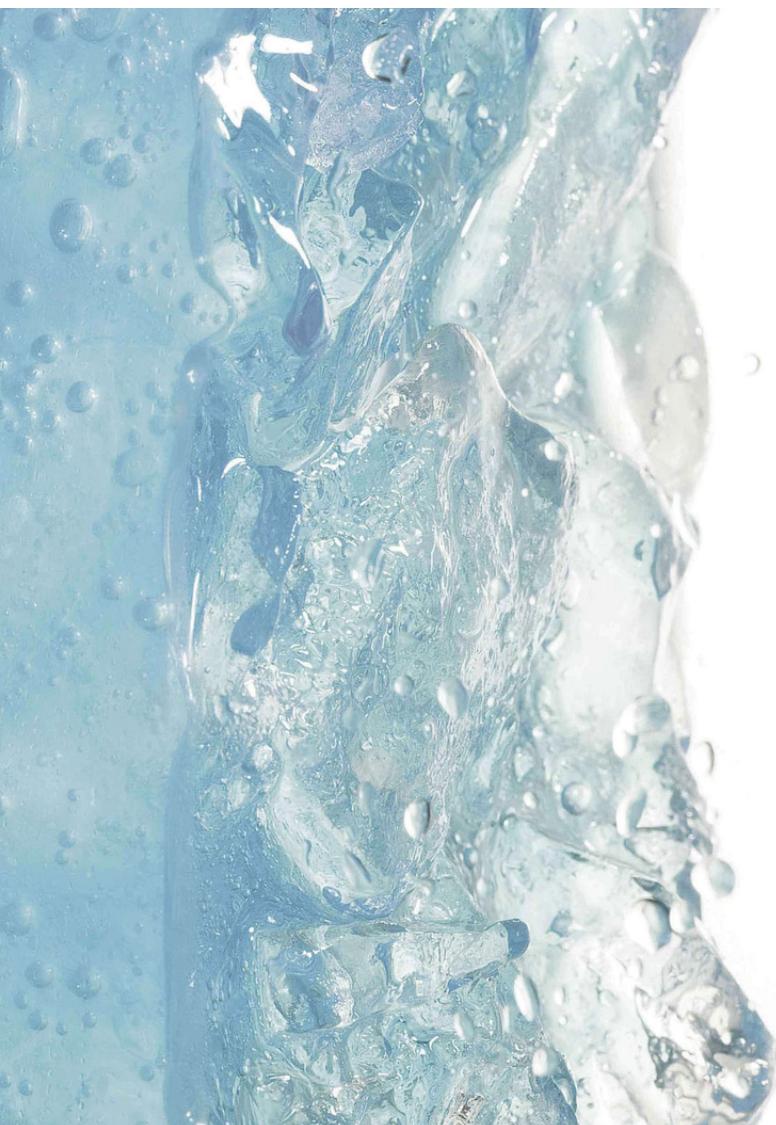
• L'indice massimo di produzione è riferito ad una temperatura ambiente di 15°C e temperatura acqua a 10°C

• Maximum production is based on a 15°C ambient temperature and 10°C water temperature

• L'indice maximum de production est référ à une température ambiante de 15°C et température de l'eau à 10°C

• Tagesleistung bei Raumtemperatur 15°C und Wassertemperatur 10°C

• Producción para temperatura ambiente de 15°C. y temperatura de agua 10°C



La ditta si riserva il diritto di apportare modifiche tecniche senza preavviso.
The company reserves the right to make technical changes without notice.
La société se réserve le droit d'apporter les modifications techniques sans avis.
Die Firma behält das Vorrecht auf technische Veränderungen.
La Empresa se reserva el derecho de realizar futuras modificaciones técnicas sin previo.